

## I

*(Besluiten waarvan de publikatie voorwaarde is voor de toepassing)*

**VERORDENING (EEG) Nr. 1373/70 VAN DE COMMISSIE**

**van 10 juli 1970**

**houdende gemeenschappelijke uitvoeringsbepalingen inzake het stelsel van invoer-, uitvoer- en voorfixatiecertificaten voor landbouwprodukten waarvoor een stelsel van gemeenschappelijke prijzen geldt**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE  
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening nr. 136/66/EEG van de Raad van 22 september 1966 houdende de totstandbrenging van een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector oliën en vetten <sup>(1)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1253/70 <sup>(2)</sup>, inzonderheid op artikel 16, lid 2, artikel 17, lid 3, en artikel 18, lid 3,

Gelet op Verordening nr. 162/66/EEG van de Raad van 27 oktober 1966 betreffende het handelsverkeer in oliën en vetten tussen de Gemeenschap en Griekenland <sup>(3)</sup>, inzonderheid op artikel 8,

Gelet op Verordening nr. 120/67/EEG van de Raad van 13 juni 1967 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector granen <sup>(4)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1253/70, inzonderheid op artikel 12, lid 2, artikel 15, lid 5, artikel 16, lid 6, en artikel 24,

Gelet op Verordening nr. 122/67/EEG van de Raad van 13 juni 1967 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector eieren <sup>(5)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 436/70 <sup>(6)</sup>, inzonderheid op artikel 9, lid 3, en artikel 15,

Gelet op Verordening nr. 171/67/EEG van de Raad van 27 juni 1967 betreffende de restituties en heffingen bij uitvoer van olijfolie <sup>(7)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Ver-

ordening (EEG) nr. 18/69 <sup>(8)</sup>, inzonderheid op artikel 11,

Gelet op Verordening nr. 359/67/EEG van de Raad van 25 juli 1967 houdende een gemeenschappelijke ordening van de rijstmarkt <sup>(9)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1253/70, inzonderheid op artikel 10, lid 2, artikel 13, lid 5, artikel 17, lid 6, en artikel 25,

Gelet op Verordening nr. 1009/67/EEG van de Raad van 18 december 1967 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector suiker <sup>(10)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1253/70, inzonderheid op artikel 11, lid 2, artikel 15, lid 5, artikel 17, lid 4, en artikel 38,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 804/68 van de Raad van 27 juni 1968 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector melk en zuivelprodukten <sup>(11)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1253/70, inzonderheid op artikel 13, lid 3, artikel 17, lid 4, en artikel 28,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 805/68 van de Raad van 27 juni 1968 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector rundvlees <sup>(12)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1253/70, inzonderheid op artikel 15, lid 3, en artikel 25,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 865/68 van de Raad van 28 juni 1968 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector van op basis van groenten en fruit verwerkte produkten <sup>(13)</sup>, laatstelijk

<sup>(1)</sup> PB nr. 172 van 30. 9. 1966, blz. 3025/66.

<sup>(2)</sup> PB nr. L 143 van 1. 7. 1970, blz. 1.

<sup>(3)</sup> PB nr. 197 van 29. 10. 1966, blz. 3393/66.

<sup>(4)</sup> PB nr. 117 van 19. 6. 1967, blz. 2269/67.

<sup>(5)</sup> PB nr. 117 van 19. 6. 1967, blz. 2293/67.

<sup>(6)</sup> PB nr. L 55 van 10. 3. 1970, blz. 1.

<sup>(7)</sup> PB nr. 130 van 28. 6. 1967, blz. 2600/67.

<sup>(8)</sup> PB nr. L 3 van 7. 1. 1969, blz. 1.

<sup>(9)</sup> PB nr. 174 van 31. 7. 1967, blz. 1.

<sup>(10)</sup> PB nr. 308 van 18. 12. 1967, blz. 1.

<sup>(11)</sup> PB nr. L 148 van 28. 6. 1968, blz. 13.

<sup>(12)</sup> PB nr. L 148 van 28. 6. 1968, blz. 24.

<sup>(13)</sup> PB nr. L 153 van 1. 7. 1968, blz. 8.

gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1253/70, inzonderheid op artikel 5, lid 3, artikel 6, lid 3, en artikel 13,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 816/70 van de Raad van 28 april 1970 houdende aanvullende bepalingen inzake de gemeenschappelijke ordening der wijnmarkt <sup>(1)</sup>, gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1253/70, inzonderheid op artikel 8, lid 3,

Overwegende dat de communautaire regeling voor de onderscheiden sectoren van de gemeenschappelijke ordening der landbouwmarkten voorschrijft dat de invoer-, uitvoer- of voorfixatiecertificaten met ingang van 1 januari 1971 geldig zijn voor een transactie die plaatsvindt in de Gemeenschap; dat het van toepassing worden van deze regel de harmonisatie van de huidige voorschriften en de aanvaarding van gemeenschappelijke bepalingen inzake de wijze van opstelling en gebruik van deze certificaten, de invoering van communautaire formulieren en de vaststelling van methoden voor administratieve samenwerking tussen de Lid-Statens vereist;

Overwegende dat met het oog op de gebruiken in het internationale handelsverkeer in de betrokken produkten en goederen dient te worden toegestaan dat de hoeveelheid ingevoerde of uitgevoerde produkten binnen bepaalde grenzen afwijkt van de in het certificaat vermelde hoeveelheid;

Overwegende dat de communautaire verordeningen waarbij de invoer- en uitvoercertificaten worden ingevoerd, voorschrijven dat bij iedere invoer in of uitvoer uit de Gemeenschap een dergelijk certificaat moet worden overgelegd; dat het toepassingsgebied van deze certificaten bijgevolg nader moet worden bepaald, waarbij transacties die geen invoer of uitvoer in strikte zin zijn worden uitgesloten; deze uitsluiting betreft niet de speciale regelingen voor sommige marktordeningen, waarin is bepaald dat de invoer plaatsvindt in het kader van een bijzonder stelsel van douanecontrole;

Overwegende dat de communautaire verordeningen waarbij bovenbedoelde certificaten worden ingevoerd, voorschrijven dat de afgifte van deze certificaten afhankelijk is van het stellen van een waarborg als garantie dat zal worden voldaan aan de verplichting tot in- of uitvoer tijdens de geldigheidsduur van het certificaat; dat de begrippen invoer en uitvoer uniform dienen te worden geïnterpreteerd;

Overwegende dat de incidentele invoer en uitvoer van kleine hoeveelheden produkten of goederen geen enkel economisch karakter hebben en eventueel tot overbelasting van de bevoegde overheidsinstanties aanleiding kunnen geven; dat voor dergelijke transacties geen waarborg dient te worden geëist;

Overwegende dat voor een goed administratief beheer de certificaten en uittreksels van certificaten na hun

afgifte niet meer gewijzigd mogen worden; dat evenwel, voor het geval twijfel rijst, verband houdende met een vergissing welke aan de uitgevende instantie is toe te schrijven en betrekking heeft op de op het certificaat of het uittreksel voorkomende vermeldingen, een procedure dient te worden ingesteld welke kan leiden tot de intrekking van de foutieve certificaten of uittreksels en tot de afgifte van verbeterde stukken;

Overwegende dat uit Verordening nr. 1041/67/EEG van de Commissie van 21 december 1967 houdende uitvoeringsbepalingen inzake de verlening van restituties bij de uitvoer van produkten waarvoor een stelsel van gemeenschappelijke prijzen geldt <sup>(2)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 2586/69 <sup>(3)</sup>, volgt, dat de uitvoer heeft plaatsgevonden wanneer de produkten waarvoor de formaliteiten zijn vervuld het geografisch grondgebied van de Gemeenschap hebben verlaten of hun bestemming hebben bereikt, maar dat voor het bepalen van het bedrag van de restitutie om administratieve redenen als dag van uitvoer wordt aangemerkt de dag waarop de douaneformaliteiten bij uitvoer zijn vervuld; dat, wanneer het transacties betreft in het kader van een van de regelingen ingesteld bij Verordening (EEG) nr. 441/69 van de Raad van 4 maart 1969 houdende aanvullende algemene voorschriften betreffende de toekenning van restituties bij uitvoer van produkten die aan een stelsel van gemeenschappelijke prijzen zijn onderworpen en die als zodanig of in de vorm van bepaalde niet in bijlage II van het Verdrag vermelde goederen worden uitgevoerd <sup>(4)</sup>, gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1905/69 <sup>(5)</sup>, de uitvoer ten aanzien van de geldigheidsduur van het certificaat wordt geacht te hebben plaatsgevonden op de dag waarop de betrokken produkten onder één van die regelingen werden gebracht; dat in het kader van de onderhavige verordening bij analogie om dezelfde redenen dezelfde criteria dienen te worden aangehouden;

Overwegende dat in de communautaire verordeningen waarbij bovenbedoelde certificaten worden ingevoerd is bepaald dat de waarborg geheel of gedeeltelijk wordt verbeurd indien de invoer of de uitvoer niet of slechts ten dele tijdens de geldigheidsduur van het certificaat plaatsvindt; dat de uitvoeringsbepalingen ter zake, en met name bij niet-nakoming van de aangevane verplichtingen ten gevolge van overmacht, nader dienen te worden omschreven;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Comité van beheer voor oliën en vetten, granen, slachtpluimvee en eieren, suiker, melk en zuivelprodukten, rundvlees, op basis van groente en fruit verwerkte produkten, en wijn,

<sup>(2)</sup> PB nr. 314 van 23. 12. 1967, blz. 9.

<sup>(3)</sup> PB nr. L 322 van 24. 12. 1969, blz. 27.

<sup>(4)</sup> PB nr. L 59 van 10. 3. 1969, blz. 3.

<sup>(5)</sup> PB nr. L 247 van 1. 10. 1969, blz. 1.

<sup>(1)</sup> PB nr. L 99 van 5. 5. 1970, blz. 1.

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING  
VASTGESTELD:

*Artikel 1*

Onverminderd afwijkende bepalingen van de bijzondere communautaire regelingen voor bepaalde producten worden in deze verordening gemeenschappelijke uitvoeringsbepalingen vastgesteld voor het stelsel van invoer-, uitvoer- en voorfixatiecertificaten, hierna te noemen „certificaten”, dat werd ingevoerd bij:

- artikel 17 van Verordening nr. 136/66/EEG,
- artikel 12 van Verordening nr. 120/67/EEG,
- artikel 10 van Verordening nr. 359/67/EEG,
- artikel 5 bis van Verordening nr. 175/67/EEG <sup>(1)</sup>,
- artikel 11 van Verordening nr. 1009/67/EEG,
- artikel 13 van Verordening (EEG) nr. 804/68,
- artikel 15 van Verordening (EEG) nr. 805/68,
- artikel 6 van Verordening (EEG) nr. 865/68,
- artikel 6 van Verordening (EEG) nr. 204/69 <sup>(2)</sup>,
- artikel 8 van Verordening (EEG) nr. 816/70.

*Artikel 2*

1. Het invoer- of uitvoercertificaat brengt het recht en de verplichting mede, op grond van dit certificaat, de opgegeven netto-hoeveelheid produkt in te voeren respectievelijk uit te voeren tijdens de geldigheidsduur van het certificaat, waarbij voorafgaande vaststelling van de heffing of restitutie al naar het geval plaatsvindt of kan plaatsvinden onder de voorwaarden welke zijn vastgesteld in de regeling voor elke produktensector.

2. Het voorfixatiecertificaat brengt de verplichting mede, op grond van dit certificaat, de opgegeven netto-hoeveelheid produkt tijdens de geldigheidsduur van het certificaat al naar het geval in te voeren of uit te voeren.

Het in artikel 6 van Verordening (EEG) nr. 204/69 bedoelde voorfixatiecertificaat brengt de verplichting mede, de in het certificaat opgegeven hoeveelheid van het in bijlage A bij die verordening genoemde basisprodukt op grond van dit certificaat tijdens de geldigheidsduur van het certificaat in de vorm van één of meer van de al naar het geval in bijlage B of bijlage C bij die zelfde verordening genoemde en in het certificaat vermelde produkten uit te voeren.

3. De certificaten brengen de verplichting mede tot invoer uit het land of de groep landen, vermeld in het certificaat, of tot uitvoer naar het land of de groep landen, vermeld in het certificaat, in de gevallen bedoeld in artikel 17 en in de gevallen waarin deze ver-

plichting door de bijzondere communautaire regeling voor de betrokken sector van de gemeenschappelijke ordening wordt voorzien.

4. Indien de in- of uitgevoerde hoeveelheid ten hoogste 5 % groter is dan de in het certificaat vermelde hoeveelheid, wordt zij beschouwd als ingevoerd of uitgevoerd op grond van dit document.

5. Indien de in- of uitgevoerde hoeveelheid ten hoogste 5% kleiner is dan de in het certificaat vermelde hoeveelheid, wordt de verplichting tot invoer of uitvoer als nagekomen beschouwd.

*Artikel 3*

De uit de certificaten voortvloeiende verplichtingen zijn niet overdraagbaar. De uit de certificaten voortvloeiende rechten zijn overdraagbaar door de rechtgebende van het certificaat gedurende de geldigheidsduur van dit document. Deze overdracht die slechts kan plaatsvinden ten gunste van één enkele cessionaris per certificaat alsook per uittreksel, heeft betrekking op de nog niet op het certificaat of op het uittreksel afgeschreven hoeveelheden.

De overdracht wordt van kracht met ingang van de inschrijving op het certificaat of, in voorkomend geval, op het uittreksel door de instantie van afgifte van het certificaat, van de naam en het adres van de cessionaris en van de datum van de inschrijving, gewaarmerkt door de plaatsing van het stempel van de instantie.

Deze inschrijving geschiedt op verzoek van de rechthebbende. De cessionaris kan zijn recht niet overdragen, noch retrocederen.

*Artikel 4*

1. Er wordt geen certificaat afgegeven voor produkten welke niet in het vrije verkeer in de Gemeenschap worden gebracht of voor welke de uitvoer de zuivering medebrengt van een douaneregime, waarbij de invoer werd toegestaan zonder dat de geldende douanerechten, heffingen van gelijke werking of landbouweffingen werden toegepast.

2. Bij uitvoer van samengestelde produkten of goederen waarbij op grond van één of meer bestanddelen van die produkten een uitvoerrestitutie wordt toegekend, wordt voor de toepassing van het bepaalde bij lid 1 evenwel alleen rekening gehouden met de situatie waarin elk van deze bestanddelen zich bevindt in het raam van de douanevoorschriften.

*Artikel 5*

1. Aanvragen van certificaten worden, op straffe van niet-ontvankelijkheid, bij de bevoegde instantie inge-

<sup>(1)</sup> PB nr. 130 van 28. 6. 1967, blz. 2610/67.

<sup>(2)</sup> PB nr. L 29 van 5. 2. 1969, blz. 1.

zonden of ingeleverd op formulieren welke zijn gedrukt en opgesteld overeenkomstig het bepaalde bij artikel 12.

Zij mogen echter ook per telegram of telexbericht aan de bevoegde instantie worden gericht. In dit geval moeten zij, op straffe van afwijzing, alle gegevens bevatten die op het formulier hadden moeten voorkomen indien dit was gebruikt. Bovendien kunnen de Lid-Staten eisen dat het telegram of telexbericht wordt gevolgd door een aanvraag overeenkomstig het bepaalde in de voorgaande alinea. Deze eis heeft geen invloed op de geldigheid van de aanvraag per telegram of telexbericht.

Aanvragen, welke door de communautaire regelingen voorwaarden inhouden, die niet zijn voorzien, worden afgewezen.

2. De aanvraag van een certificaat wordt afgewezen indien de waarborg niet uiterlijk om 16.00 uur bij de bevoegde instantie op de dag van indiening van de aanvraag voor een certificaat is gestort dan wel aldaar het stellen van de waarborg is aangetoond, of indien dit laatste per telegram plaatsvindt, indien dit telegram na 16.00 uur op het telegraafkantoor van verzending is geregistreerd, of na 17.30 uur bij de bevoegde instantie is binnengekomen, terwijl het uiterlijk om 16.00 uur is geregistreerd.

3. Herroeping van een aanvraag van een certificaat kan geschieden per brief, telegram of telexbericht.

Aanvragen van een certificaat kunnen na 16.00 uur op de dag van indiening niet meer worden herroepen; indien herroeping heeft plaatsgevonden per telegram is deze herroeping niet geldig indien het telegram is geregistreerd op het telegraafkantoor na 16.00 uur, of, indien het uiterlijk om 16.00 uur is geregistreerd, wanneer het bij de bevoegde instantie is binnengekomen na 17.30 uur.

4. De waarborg wordt, naar keuze van de aanvrager, gesteld in contanten of in de vorm van een garantie afgegeven door een instelling die voldoet aan de criteria, vastgesteld door de Lid-Staat bij welke om afgifte van het certificaat wordt verzocht.

De Lid-Staten stellen de Commissie in kennis van de categorieën instellingen die bevoegd verklaard zijn tot borgstelling, alsmede van de in de voorgaande alinea bedoelde criteria. De Commissie geeft de overige Lid-Staten daarvan kennis.

Wanneer voor een certificaat het bedrag van de waarborg kleiner is dan 2 rekeneenheden, wordt deze niet verlangd.

#### Artikel 6

1. Onder dag van indiening van de aanvraag van een certificaat wordt verstaan:

- a) indien de aanvraag ten kantore van de bevoegde instantie wordt ingeleverd, de dag waarop deze indiening plaatsvindt, op voorwaarde dat zulks uiterlijk om 16.00 uur geschiedt;
- b) indien de aanvraag per brief of telexbericht aan de bevoegde instantie wordt gericht, de dag waarop deze instantie de brief of het telexbericht ontvangt, op voorwaarde dat zulks uiterlijk om 16.00 uur geschiedt is;
- c) indien de aanvraag per telegram aan de bevoegde instantie wordt gericht, de dag waarop deze instantie het telegram ontvangt, op voorwaarde dat het telegram uiterlijk om 16.00 uur op het telegraafkantoor van verzending is geregistreerd en uiterlijk om 17.30 uur bij de bevoegde instantie is binnengekomen.

2. Aanvragen van certificaten die binnengekomen zijn hetzij op een dag die voor de bevoegde instantie geen werkdag is, hetzij op een dag die een werkdag is voor deze instantie doch na de in lid 1 bedoelde uren, worden geacht te zijn ingediend op de eerste werkdag die volgt op de dag van hun ontvangst.

Aanvragen van invoer- of uitvoercertificaten welke vergezeld gaan van een verzoek om vaststelling vooraf van de heffing of restitutie, alsmede aanvragen om voorfixatiecertificaten, die telegrafisch overeenkomstig lid 1, sub c), verzonden zijn en na 17.30 uur zijn binnengekomen, worden afgewezen indien de aanvrager in zijn telegram niet heeft vermeld dat hij, in geval van te late aankomst van het telegram, zijn aanvraag wenst te doen gelden voor het vooraf vaststellen van de heffing of restitutie die geldt op de eerste werkdag volgende op die waarop het telegram is ontvangen. Dit wordt vermeld door gebruik van de uitdrukking „zonder voorbehoud”.

Na 16.00 uur op het telegraafkantoor van verzending geregistreerde telegrafische aanvragen worden geacht te zijn ingediend op de daaropvolgende werkdag, ook indien zij op de dag van verzending worden ontvangen. Indien zij op een andere dag aankomen zijn bovengaande voorschriften betreffende de dag van indiening per telegram van toepassing.

3. Gedurende de periode waarin Italië de zogenaamde zomertijd toepast, worden de in dit artikel bepaalde tijdslimieten in deze Lid-Staat één uur later gesteld.

4. In de zin van dit artikel wordt de zaterdag niet als een werkdag beschouwd.

#### Artikel 7

Wanneer de aanvraag van een certificaat, het aantonen dat de waarborg is gesteld, of de herroeping van een aanvraag van een certificaat, per telegram wordt verricht, en wanneer het uiterlijk om 16.00 uur ge-

registreerde telegram niet uiterlijk om 17.30 uur bij de bevoegde instantie is binnengekomen ten gevolge van een geval van overmacht, kan deze instantie beslissen dat geen rekening zal worden gehouden met voorgedane vertraging.

Indien een instantie een geval van overmacht als zodanig erkent, geeft de Lid-Staat waaronder zij ressorteert daarvan onmiddellijk kennis aan de Commissie die de andere Lid-Staten daarvan op de hoogte stelt.

#### Artikel 8

1. Ter bepaling van hun geldigheidsduur worden de certificaten geacht te zijn afgeleverd op de dag van indiening van hun aanvraag.

2. De certificaten worden opgesteld in ten minste twee exemplaren waarvan het eerste met de naam „exemplaar voor de rechthebbende” en nummer 1 dragend, onverwijld wordt overhandigd aan de aanvrager, en het tweede, met de naam „exemplaar voor de instantie van afgifte” en nummer 2 dragend, wordt behouden door de instantie van afgifte.

Het exemplaar nr. 1 van het certificaat wordt voorgelegd aan het bureau waar worden vervuld:

- a) wanneer het een invoercertificaat of een certificaat tot vaststelling vooraf van de heffing betreft, de douaneformaliteiten bij de invoer,
- b) wanneer het een uitvoercertificaat of een certificaat tot vaststelling vooraf van de restitutie betreft, de douaneformaliteiten:
  - bij uitvoer uit de Gemeenschap of
  - betreffende een van de in artikel 2 van Verordening nr. 1041/67/EEG bedoelde leveringen of
  - bij plaatsing onder een van de in artikelen 2 en 3 van Verordening (EEG) nr. 441/69 bedoelde regelingen.

Na afschrijving en visering door het in de voorgaande alinea bedoelde kantoor, wordt exemplaar nr. 1 van het certificaat aan de belanghebbende teruggegeven.

#### Artikel 9

1. Op verzoek van de rechthebbende of van de cessionaris van het certificaat en onder overlegging van het exemplaar nr. 1 van dit document kunnen door de bevoegde instantie van de Lid-Staten een of meer uittreksels van het certificaat worden afgegeven.

De uittreksels worden in ten minste twee exemplaren opgesteld, waarvan het eerste met de naam „exemplaar voor de rechthebbende” en nummer 1 dragend, aan de aanvrager wordt overhandigd en het tweede met de naam „exemplaar voor de instantie van afgifte” en nummer 2 dragend, door de instantie van afgifte wordt behouden.

Het exemplaar nr. 1 van het certificaat wordt door de instantie die het uittreksel afgeeft, afgeschreven voor de hoeveelheid, waarvoor het uittreksel is afgegeven, vermeerderd met de tolerantie. Naast de op het exemplaar nr. 1 van het certificaat afgeschreven hoeveelheid wordt in dit geval de vermelding „uittreksel” aangebracht.

2. Uittreksels van certificaten hebben voor de hoeveelheid waarvoor zij zijn afgegeven dezelfde gevolgen als de overeenkomende certificaten zelf. Op basis van een uittreksel van een certificaat kan echter geen enkel ander uittreksel worden afgegeven.

3. De exemplaren nr. 1 van de uittreksels die zijn opgebruikt en van de uittreksels die zijn vervallen, worden door de rechthebbende ingeleverd bij de instantie die het certificaat heeft afgegeven, samen met het exemplaar nr. 1 van het certificaat waarvan zij stammen, zodat deze instantie de afschrijvingen op het exemplaar nr. 1 van het certificaat aan de hand van de afschrijvingen op de exemplaren nr. 1 der uittreksels kan corrigeren.

#### Artikel 10

1. De vermeldingen op de certificaten en de uittreksels van certificaten mogen na hun afgiften niet worden gewijzigd.

2. Bij twijfel omtrent de juistheid van de vermeldingen die op het certificaat of op het uittreksel voorkomen, wordt het certificaat of het uittreksel teruggezonden aan de instantie van afgifte, op initiatief van de belanghebbende of van de bevoegde dienst van de betrokken Lid-Staat.

Indien de instantie van afgifte meent dat er genoegzame aanleiding bestaat voor verbetering, trekt zij ofwel het uittreksel of het certificaat alsmede de vroeger afgegeven uittreksels in en geeft zij zo spoedig mogelijk ofwel een verbeterd uittreksel ofwel een verbeterd certificaat met de verbeterde overeenkomstige uittreksels af. Op deze nieuwe documenten die op elk exemplaar de vermelding „op ... verbeterd certificaat” of „op ... verbeterd uittreksel” dragen, worden in voorkomend geval de vroegere afschrijvingen overgenomen.

Indien de instantie van afgifte de verbetering van het certificaat of van het uittreksel niet noodzakelijk acht, zet zij daarop: „geverifieerd op ... overeenkomstig artikel 10 van Verordening (EEG) nr. 1373/70” alsmede haar stempel.

3. De houder van het certificaat of de uittreksels is verplicht deze aan de instantie die het certificaat heeft afgegeven terug te geven indien zij daarom verzoekt.

In de gevallen waarin de bevoegde nationale diensten het betwiste document overeenkomstig het bepaalde bij dit artikel terugzenden of inhouden, geven deze instanties de belanghebbende op diens verzoek daarvoor een ontvangstbewijs.

*Artikel 11*

Ingeval de ruimte voor de afschrijvingen op de certificaten of uittreksels onvoldoende blijkt, kunnen de met de afschrijving belaste instanties aan de achterzijde van het exemplaar nr. 1 van de certificaten of van de uittreksels daarvan een verlengstrook bevestigen, die de voorziene afschrijvingsvakken bevat. De met de afschrijving belaste instanties waarmerken deze handeling door hun stempel voor de helft op het certificaat of het uittreksel en voor de helft op de verlengstrook te plaatsen.

*Artikel 12*

1. Onverminderd de toepassing van het bepaalde bij artikel 5, lid 1, tweede alinea, worden de aanvragen van certificaten, de certificaten, alsmede uittreksels van certificaten, opgesteld op formulieren volgens de aan deze verordening gehechte modellen, welke formulieren overeenkomstig de daarop vermelde aanwijzingen en de communautaire voorschriften voor de betrokken sector van de gemeenschappelijke ordening moeten worden ingevuld.

2. De formulieren voor de certificaten hebben de vorm van een set in de volgorde van exemplaar nr. 1, exemplaar nr. 2, de aanvraag en de eventuele extra-exemplaren van het certificaat.

De Lid-Staten kunnen echter voorschrijven dat de aanvragers alleen de aanvraag invullen in plaats van de in de voorgaande alinea bedoelde set.

De formulieren voor de uittreksels van certificaten hebben de vorm van een set in de volgorde van exemplaar nr. 1 en exemplaar nr. 2.

3. De formulieren, de verlengstroken inbegrepen, worden gedrukt op houtvrij wit papier, dat zodanig is gelijmd dat het goed te beschrijven is en dat 55 à 65 gram per vierkante meter weegt. Hun formaat is 210 × 297 mm, de regelafstand 4,24 mm (1/6 duim); de indeling van de formulieren moet strikt in acht worden genomen. De twee kanten van het exemplaar nr. 1 evenals de kant van de verlengstroken waarop de afschrijvingen moeten worden aangetekend zijn bovendien voorzien van een geguillocheerde onderdruk, die elke door middel van mechanische of chemische middelen aangebrachte vervalsing zichtbaar maakt. De onderdruk is groen voor de formulieren betrekking hebbende op de invoer, en „bister” voor de formulieren betrekking hebbende op de uitvoer.

4. Aan de Lid-Staten wordt de zorg voor het drukken van de formulieren overgelaten. De formulieren kunnen eveneens worden gedrukt door drukkerijen die

daartoe zijn erkend door de Lid-Staat waarin zij gevestigd zijn. In dit geval wordt op elk formulier een verwijzing naar bedoelde erkenning opgenomen.

Elk formulier wordt voorzien van een vermelding waarin de naam en het adres van de drukker zijn aangeduid of van een kenteken dat diens identificatie mogelijk maakt, alsmede, behalve wat de aanvraag en de verlengstroken betreft, van een serienummer bestemd om het formulier te individualiseren. Dit nummer wordt voorafgegaan door de volgende letter(s), al naar het land van afgifte van het document: B voor België, D voor Duitsland, F voor Frankrijk, I voor Italië, L voor Luxemburg en NL voor Nederland.

De instantie van afgifte kan bij het opstellen van de certificaten en uittreksels daarop een nummer van afgifte vermelden.

5. De aanvragen, certificaten en uittreksels worden met de schrijfmachine ingevuld. Zij worden gedrukt en ingevuld in een door de bevoegde instanties van de Lid-Staat van afgifte aangewezen officiële taal van de Gemeenschap.

6. Voor het stempelen maken de met de afgifte en afschrijving belaste instanties gebruik van een metalen, bij voorkeur stalen, stempel. Het stempel van de instanties van afgifte kan echter worden vervangen door een droogstempel, gecombineerd met door perforatie verkregen letters en cijfers.

7. Voor zover nodig kunnen de bevoegde instanties van de betrokken Lid-Staten een vertaling van de certificaten en uittreksels daarvan in hun officiële taal of een van hun officiële talen verlangen.

*Artikel 13*

Ingeval van twijfel omtrent de echtheid van het certificaat of het uittreksel van een certificaat of omtrent de daarop voorkomende vermeldingen en visa, zenden de bevoegde nationale instanties het betwiste document of een fotocopy daarvan voor controle terug aan de betrokken autoriteiten. Zulks kan eveneens geschieden voor steekproefcontroles; in dit geval wordt slechts een fotocopy van het document teruggezonden.

Ingeval de bevoegde nationale instanties het betwiste document overeenkomstig het bepaalde bij de voorgaande alinea terugzenden, geven deze instanties de belanghebbende op diens verzoek daarvoor een ontvangstbewijs.

*Artikel 14*

1. Voor zover nodig voor een juiste toepassing van deze verordening verstrekken de bevoegde autoriteiten van de Lid-Staten elkaar inlichtingen over de certifi-

caten en uittreksels alsmede over de daarop betrekking hebbende onregelmatigheden en inbreuken.

2. De Lid-Staten zenden de Commissie ieder kwartaal een overzicht per sector van de gemeenschappelijke marktordening, vermeldend het aantal en de aard van de onregelmatigheden en inbreuken, waarvan zij tijdens het voorafgaand kwartaal kennis hebben gekregen.

3. De door de autoriteiten van een Lid-Staat regelmatig afgegeven certificaten en uittreksels en de door deze aangebrachte vermeldingen en visa hebben in elk van de andere Lid-Staten dezelfde rechtsgevolgen als de door de eigen autoriteiten van de Lid-Staten afgegeven documenten en aangebrachte vermeldingen en visa.

4. De Lid-Staten zenden de Commissie de lijst en de adressen van de instanties die belast zijn met de afgifte van de certificaten en uittreksels, de inning van de heffingen en de betaling van de restituties. De Commissie maakt deze gegevens in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen* bekend.

De Lid-Staten geven de Commissie eveneens kennis van de afdrucken van de officiële stempels en eventueel de droogstempels van de optredende instanties. De Commissie stelt de andere Lid-Staten onmiddellijk daarvan in kennis.

#### Artikel 15

1. Met betrekking tot de geldigheidsduur van de certificaten:

- a) wordt de verplichting tot invoer geacht te zijn nagekomen en van het recht op invoer op grond van het certificaat te zijn gebruik gemaakt, op de dag waarop de in artikel 8, lid 2, tweede alinea, sub a), bedoelde douaneformaliteiten zijn vervuld;
- b) wordt de verplichting tot uitvoer geacht te zijn nagekomen en van het recht op uitvoer op grond van het certificaat te zijn gebruik gemaakt, op de dag waarop de in artikel 8, lid 2, tweede alinea, sub b), bedoelde douaneformaliteiten zijn vervuld;

2. Het vrijgeven van de waarborg wordt afhankelijk gesteld van de overlegging van het bewijs:

- a) bij invoer, dat de in artikel 8, lid 2, tweede alinea, sub a) bedoelde douaneformaliteiten voor het betrokken produkt zijn vervuld;
- b) bij uitvoer, dat de in artikel 8, lid 2, tweede alinea, sub b), bedoelde douaneformaliteiten voor het betrokken produkt zijn vervuld, en bovendien, wanneer het een uitvoer uit de Gemeenschap of een leverantie in de zin van artikel 2, van Verordening nr. 1041/67/EEG betreft, dat het produkt het geografisch grondgebied van de Gemeenschap in

de zin van artikel 3 van genoemde verordening heeft verlaten of zijn bestemming in de zin van artikel 2 van die verordening heeft bereikt.

3. De in lid 2 bedoelde bewijzen worden op de volgende wijze geleverd:

- a) in de in lid 2, sub a), bedoelde gevallen wordt het bewijs geleverd door overlegging van het exemplaar nr. 1 van het certificaat en in voorkomend geval van het exemplaar nr. 1 of de uittreksels van het certificaat gevisieerd overeenkomstig het bepaalde bij artikel 8;
- b) in de in lid 2, sub b), bedoelde gevallen wordt het bewijs geleverd door overlegging van het exemplaar nr. 1 van het certificaat, en in voorkomend geval van het exemplaar nr. 1 of de uittreksels van het certificaat gevisieerd overeenkomstig het bepaalde bij artikel 8.

Wanneer het een uitvoer uit de Gemeenschap of een leverantie voor een bestemming in de zin van artikel 2 van Verordening nr. 1041/67/EEG betreft wordt bovendien de overlegging van een aanvullend bewijs verlangd. Dit bewijs wordt aan de keuze van de betrokken Lid-Staat overgelaten in de gevallen waarin de afgifte van het certificaat, de vervulling van de in artikel 8, lid 2, tweede alinea, sub b), bedoelde formaliteiten en het verlaten van het geografisch grondgebied van de Gemeenschap in de zin van artikel 3 van Verordening nr. 1041/67/EEG of het bereiken van de bestemming in de zin van artikel 2 van die verordening in dezelfde Lid-Staat plaatsvinden. In de andere gevallen wordt het aanvullend bewijs geleverd door het controle-exemplaar of de controle-exemplaren bedoeld in artikel 1 van Verordening (EEG) nr. 2315/69<sup>(1)</sup>; in dit geval wordt een door de bevoegde dienst voor eensluitend afschrift gewaarmerkte kopie of fotocopy van het controle-exemplaar of de controle-exemplaren teruggezonden, zijnde overeenkomstig artikel 5, lid 4, van Verordening (EEG) nr. 2315/69, daarna onverwijld aan de belanghebbende overhandigd of toegezonden, ten einde bij de instantie die het certificaat heeft afgegeven te kunnen worden overgelegd. Ingeval de afgifte van het certificaat en de vervulling van de in artikel 8, lid 2, tweede alinea, sub b), bedoelde formaliteiten in dezelfde Lid-Staat plaatsvinden, kan deze Lid-Staat voorschrijven dat de overlegging van de kopie of fotocopy aan de instantie die het certificaat heeft afgegeven langs administratieve weg zal geschieden.

4. Bij verlies van een certificaat of uittreksel van een certificaat kunnen de instanties van afgifte bij wijze van uitzondering een op dezelfde wijze als het originele document opgemaakt en gevisieerd duplicaat van

<sup>(1)</sup> PB nr. L 295 van 24. 11. 1969, blz. 14.

dit document afgeven, dat op ieder exemplaar duidelijk de vermelding „duplicaat” draagt.

Duplicaten kunnen niet ter verwezenlijking van in- of uitvoertransacties worden overgelegd.

5. In de zin van deze verordening wordt beschouwd als:

- a) de dag waarop de in artikel 8, lid 2, tweede alinea, sub a), bedoelde formaliteiten zijn vervuld, de dag waarop door de douane de verklaring wordt aanvaard waarbij de aangever blijk geeft van zijn wil om de betrokken produkten in het vrije verkeer te brengen, of wanneer dit zonder een dergelijke wilsuiting kan geschieden, de dag waarop de produkten in het vrije verkeer zijn gebracht;
- b) de dag waarop de in artikel 8, lid 2, tweede alinea, sub b), bedoelde douaneformaliteiten zijn vervuld, de dag waarop door de douane de verklaring wordt aanvaard waarbij de aangever zijn wil kenbaar maakt
  - om de betrokken produkten uit te voeren en met ingang waarvan deze produkten onder douanecontrole worden geplaatst tot zij de Gemeenschap verlaten of, indien het een van de in artikel 2 van Verordening nr. 1041/67/EEG bedoelde gevallen betreft, tot zij hun bestemming hebben bereikt, of
  - om de produkten onder douanecontrole te plaatsen ten einde deze onder een van de in de artikelen 2 en 3 van Verordening (EEG) nr. 441/69 bedoelde regelingen te plaatsen.

#### Artikel 16

1. De waarborg wordt vrijgegeven zodra de in artikel 15, leden 2 en 3, bedoelde bewijzen zijn geleverd.

2. Behoudens toepassing van het bepaalde bij de artikelen 17 en 18 wordt, indien de verplichting tot invoer of uitvoer niet is nagekomen, de waarborg verbeurd voor een hoeveelheid gelijk aan het verschil tussen:

- a) 95% van de in het certificaat vermelde nettohoeveelheid en
- b) de werkelijk ingevoerde of uitgevoerde nettohoeveelheid.

Indien de ingevoerde of uitgevoerde nettohoeveelheid minder dan 5% van de in het certificaat vermelde nettohoeveelheid bedraagt, wordt de waarborg geheel verbeurd.

3. Op verzoek van de rechthebbende kunnen de Lid-Staten de waarborg in gedeelten vrijgeven naar rato van de hoeveelheden produkt waarvoor de in artikel 15, lid 2 en 3, bedoelde bewijzen zijn geleverd en voor zover het bewijs is geleverd dat een hoeveelheid gelijk aan ten minste 5% van de in het certificaat vermelde nettohoeveelheid is ingevoerd of uitgevoerd.

#### Artikel 17

1. Wanneer het uitvoer- of voorfixatiecertificaat wordt aangevraagd met het oog op een in een importerend derde land geopende inschrijving wordt het certificaat slechts afgegeven voor de hoeveelheid waarvoor gunning aan de aanvrager heeft plaatsgevonden. Het certificaat wordt slechts afgegeven voor de betrokken inschrijving. Hiervan wordt op het certificaat melding gemaakt. Het gedeelte van de waarborg dat overeenkomt met de resterende hoeveelheid wordt vrijgegeven.

2. De aanvrager levert door middel van geëigende documenten het bewijs van zijn deelneming aan de inschrijving en van de gehele of gedeeltelijke afwijzing van zijn aanbod.

3. Het bepaalde bij de leden 1 en 2 is slechts van toepassing indien de aanvrager samen met de aanvraag voor een certificaat een verzoek om vaststelling vooraf van de restitutie die geldt voor het derde land waar de inschrijving plaatsvindt heeft ingediend, onder vermelding van:

- a) in voorkomend geval, de uiterste datum voor de indiening van de aanbiedingen voor de inschrijving, en
- b) het importerende derde land, alsmede de instantie waarvan de inschrijving uitgaat.

4. Als inschrijvingen worden beschouwd de niet-vertrouwelijke uitnodigingen afkomstig van overheidsinstanties van derde landen of van internationale publiekrechtelijke organisaties, om binnen een bepaalde termijn inschrijvingen voor te leggen over de aanvaarding waarvan door genoemde instanties of organisaties wordt beslist.

#### Artikel 18

1. Wanneer ten gevolge van overmacht de invoer of uitvoer niet tijdens de geldigheidsduur van het certificaat kan geschieden, beslist de Lid-Staat van afgifte van het certificaat op verzoek van de rechthebbende hetzij dat de verplichting tot invoer of uitvoer is opgeheven, waarbij de waarborg wordt vrijgegeven, hetzij dat de geldigheidsduur van het certificaat wordt verlengd met de termijn die in verband met de aangevoerde omstandigheid noodzakelijk wordt geacht. De verlenging kan na afloop van de geldigheidsduur van het certificaat plaatsvinden.

Het besluit tot opheffing of verlenging wordt beperkt tot de hoeveelheid produkt welke ten gevolge van overmacht niet kon worden ingevoerd of uitgevoerd.

De eventuele verlenging van de geldigheidsduur van het certificaat wordt door de instantie van afgifte op het certificaat en in voorkomend geval op de uittreksels daarvan aangegeven door middel van een visum.



2. Indien een als overmacht beschouwde omstandigheid wordt ingeroepen welke betrekking heeft op het land van herkomst wanneer het gaat om invoer, of op het land van bestemming wanneer het gaat om uitvoer, kan deze omstandigheid slechts als zodanig worden erkend indien het land van herkomst of het land van bestemming tijdig aan de instantie die het certificaat afgeeft werd opgegeven. De opgave van het land van herkomst of bestemming wordt geacht tijdig te zijn geschied indien op het ogenblik van de mededeling het intreden van het geval van overmacht door de aanvrager nog niet kon worden voorzien.

3. Indien de bevoegde instantie een geval van overmacht als zodanig erkent, deelt de Lid-Staat waaronder zij ressorteert zulks onmiddellijk mede aan de Commissie, die de overige Lid-Statens daarvan in kennis stelt.

4. De rechthebbende van het certificaat levert het bewijs van de als overmacht beschouwde omstandigheid.

#### Artikel 19

De hierna genoemde bepalingen worden ingetrokken:

- a) Verordening nr. 174/66/EEG van de Commissie van 7 november 1966 betreffende de invoer- en uitvoercertificaten in de sector olijfolie<sup>(1)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 38/70<sup>(2)</sup>:  
artikel 1, eerste zin, artikel 2, artikel 3, artikel 4, artikel 5, lid 1, sub a), b), c) en d), en lid 2; artikel 6, artikel 6 bis, artikel 6 ter, artikel 7, lid 3, artikel 8 en artikel 9;
- b) Verordening nr. 473/67/EEG van de Commissie van 21 augustus 1967 met betrekking tot de invoer- en uitvoercertificaten voor granen, op basis van granen verwerkte producten, rijst, breukrijst en op basis van rijst verwerkte producten<sup>(3)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 638/70<sup>(4)</sup>:  
artikel 1, leden 1, 2 en 3; artikel 4; artikel 5, lid 1 en leden 2 b) en 2 c); artikel 6; artikel 7; artikel 8, lid 1, laatste alinea; artikel 8 bis; artikel 9, met uitzondering van de laatste alinea van lid 1;
- c) Verordening (EEG) nr. 836/68 van de Commissie van 28 juni 1968 met betrekking tot de invoer- en uitvoercertificaten voor suiker, suikerbieten en melasse<sup>(5)</sup>, gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 877/69<sup>(6)</sup>:

artikel 1; artikel 2; artikel 3; artikel 4; artikel 5, lid 1 en lid 2, sub a), eerste en tweede gedachtenstreepje, en sub b); artikel 6; artikel 9; artikel 11, lid 2; artikel 12, lid 1; artikel 13 en artikel 14;

- d) Verordening (EEG) nr. 1083/68 van de Commissie van 26 juli 1968 houdende uitvoeringsbepalingen inzake de invoercertificaten in de sector rundvlees<sup>(7)</sup>, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 2239/69<sup>(8)</sup>:

artikel 1; artikel 2, lid 2; artikel 3; artikel 4; artikel 5, lid 2; artikel 6, lid 1, en artikel 7;

- e) Verordening (EEG) nr. 1096/68 van de Commissie van 26 juli 1968 betreffende de invoer- en uitvoercertificaten in de sector melk en zuivelproducten<sup>(9)</sup>, gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 412/69<sup>(10)</sup>:

artikel 2, artikel 3; artikel 5; artikel 6; artikel 7; artikel 8; artikel 9; artikel 10, lid 3; artikel 11 en artikel 12;

- f) Verordening (EEG) nr. 1128/68 van de Commissie van 30 juli 1968 betreffende de regeling inzake voorfixatie van heffingen of restituties in de sector van op basis van groenten en fruit verwerkte producten<sup>(11)</sup>:

artikel 2, leden 2, 3 en 4; artikel 5; artikel 6, sub a) tot en met d); artikel 7, sub a) tot en met d), f) en g); artikel 8, lid 1, tweede alinea, en lid 2, en artikel 9;

- g) Verordening (EEG) nr. 577/69 van de Commissie van 26 maart 1969 betreffende de certificaten van vaststelling vooraf voor bepaalde landbouwproducten uitgevoerd in de vorm van goederen welke niet onder bijlage II van het Verdrag vallen<sup>(12)</sup>, gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 572/70<sup>(13)</sup>:

artikel 1; artikel 2, eerste alinea, tweede zin; artikel 3; artikel 5; artikel 6, eerste alinea, sub a), c), e) en f), alsook de voorlaatste en laatste alinea; artikel 7; artikel 8; artikel 9, lid 1, derde en vierde alinea, en lid 2, en artikel 10;

- h) Verordening (EEG) nr. 570/70 van de Commissie van 26 maart 1970 tot vaststelling van uitvoeringsbepalingen voor de vaststelling vooraf van de restituties bij uitvoer in de sector eieren<sup>(14)</sup>:

artikel 1; artikel 2; artikel 4; artikel 5; artikel 6; artikel 7, lid 1, tweede en derde alinea, leden 2 en 3; artikel 8;

<sup>(1)</sup> PB nr. 202 van 7. 11. 1966, blz. 3485/66.

<sup>(2)</sup> PB nr. L 7 van 10. 1. 1970, blz. 7.

<sup>(3)</sup> PB nr. 204 van 24. 8. 1967, blz. 16.

<sup>(4)</sup> PB nr. L 78 van 8. 4. 1970, blz. 7.

<sup>(5)</sup> PB nr. L 151 van 30. 6. 1968, blz. 38.

<sup>(6)</sup> PB nr. L 114 van 13. 5. 1969, blz. 8.

<sup>(7)</sup> PB nr. L 181 van 27. 7. 1968, blz. 11.

<sup>(8)</sup> PB nr. L 284 van 12. 11. 1969, blz. 6.

<sup>(9)</sup> PB nr. L 184 van 29. 7. 1968, blz. 2.

<sup>(10)</sup> PB nr. L 54 van 5. 3. 1969, blz. 3.

<sup>(11)</sup> PB nr. L 187 van 31. 7. 1968, blz. 9.

<sup>(12)</sup> PB nr. L 75 van 28. 3. 1969, blz. 27.

<sup>(13)</sup> PB nr. L 70 van 27. 3. 1970, blz. 9.

<sup>(14)</sup> PB nr. L 70 van 27. 3. 1970, blz. 4.

- i) Verordening (EEG) nr. 1014/70 van de Commissie van 29 mei 1970 betreffende de invoercertificaten in de sector wijn <sup>(1)</sup>:

artikel 1; artikel 2; artikel 4; artikel 5, letters 1, 4, 5, 6; artikel 6; artikel 7, lid 2; artikel 8; artikel 9.

*Artikel 20*

Deze verordening treedt in werking op 1 januari 1971.

De certificaten welke ten gevolge van, vóór de in de voorgaande alinea vermelde datum ingediende aanvragen zijn afgegeven, blijven onderworpen aan de bepalingen welke vóór die datum van toepassing waren.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 10 juli 1970.

*Voor de Commissie*  
*De Voorzitter*  
Franco M. MALFATTI

---

<sup>(1)</sup> PB nr. L 118 van 1. 6. 1970, blz. 3.

<b>INVOER- OF VOORFIXATIECERTIFICAAT</b> <b>EINFUHLRLIZENZ ODER VORAUSFESTSETZUNGSBESCHEINIGUNG</b> <b>CERTIFICAT D'IMPORTATION OU DE PRÉFIXATION</b> <b>TITOLO D'IMPORTAZIONE O DI PREFISSAZIONE</b>				1 Droogstempel en perforatie van de instantie van afgifte <sup>(1)</sup> :											
NL A 000000		EXEMPLAAR VOOR DE RECHTHEBBENDE		1		2									
3a Instantie van afgifte (naam en adres):				4a Rechthebbende (naam, volledig adres en Lid-Staat):											
3b				4b Rechten overgedragen aan:											
				vanaf <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td></tr></table>											
<b>5 IN TE VOEREN PRODUKT</b>															
6 Handelsbenaming:		7 Omschrijving volgens de nomenclatuur van het G.D.T.:				8 Tariefpost van het G.D.T.:									
						9 Statistieknummer <sup>(2)</sup> :									
						10 Nettogewicht, inhoud, enz. <sup>(3)</sup> : (in cijfers)									
11 Nettogewicht, inhoud, enz. <sup>(3)</sup> : (in letters)															
12 Bijzondere vermeldingen:				13 Land van herkomst: Verplicht: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>											
				14 Land van oorsprong: Verplicht: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>											
				15 Vaststelling vooraf gevraagd: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>											
				16 Totaalbedrag van de waarborg in nationale munt <sup>(4)</sup> :											
17 HEFFING VOORAF VASTGESTELD OP <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td></tr></table> PER <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td></tr></table> (in cijfers) (eenheid)															
18 Maand en jaar	19 Totaalbedrag in nationale munt <sup>(4)</sup>			18 Maand en jaar	19 Totaalbedrag in nationale munt <sup>(4)</sup>			18 Maand en jaar	19 Totaalbedrag in nationale munt <sup>(4)</sup>						
20 Bijzondere voorwaarden:															
21 Laatste dag van geldigheid:						22 Tolerantie: ...% meer									
23 Geldigheidsduur verlengd tot en met voor <sup>(5)</sup> :						25 Afgegeven te onder nr. , op									
Te , op						26 Stempel en handtekening van de instantie van afgifte:									
24 Stempel en handtekening van de instantie van afgifte:															

<sup>(1)</sup> Slechts in te vullen wanneer vak 26 niet wordt gebruikt.<sup>(2)</sup> In te vullen volgens de voorschriften van de Lid-Staat van afgifte; deze vermelding laat de geldigheid van het certificaat onverlet.<sup>(3)</sup> Met aanduiding van de eenheid.<sup>(4)</sup> Onverminderd de toepassing van het bepaalde in artikel 1, lid 2, artikel 2, lid 2, en artikel 4 van Verordening (EEG) nr. 1134/68.<sup>(5)</sup> Nettogewicht, inhoud, enz. met aanduiding van de eenheid.

27 AFSCHRIJVINGEN

28 Nettogewicht, inhoud, enz. (met aanduiding van de eenheid)		31 Douanedocument (soort en nr.) of „Uittreksel nr...” en datum van afschrijving	32 Naam, Lid-Staat, stempel en hand- tekening van de afschrijvende instantie
29 In cijfers <sup>(1)</sup>	30 In letters voor de afgeschre- ven hoeveelheid		
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			

<sup>(1)</sup> Deel 1 voor de beschikbare hoeveelheid, deel 2 voor de af te schrijven hoeveelheid.

33 Hier de eventuele verlengstrook bevestigen.

INVOER- OF VOORFIXATIECERTIFICAAT EINFUHLIZENZ ODER VORAUSFESTSETZUNGSBESCHEINIGUNG CERTIFICAT D'IMPORTATION OU DE PRÉFIXATION TITOLO D'IMPORTAZIONE O DI PREFISSAZIONE				1 Droogstempel en perforatie van de instantie van afgifte <sup>(1)</sup> :			
NL		A 000000		EXEMPLAAR VOOR DE INSTANTIE VAN AFGIFTE		2	
3a Instantie van afgifte (naam en adres):				4a Rechthebbende (naam, volledig adres en Lid-Staat):			
3b				4b Rechten overgedragen aan:  vanaf			
5 IN TE VOEREN PRODUKT							
6 Handelsbenaming:		7 Omschrijving volgens de nomenclatuur van het G.D.T.:				8 Tariefpost van het G.D.T.:	
						9 Statistieknummer <sup>(2)</sup> :	
						10 Nettogewicht, inhoud, enz. <sup>(3)</sup> : (in cijfers)	
11 Nettogewicht, inhoud, enz. <sup>(3)</sup> : (in letters)							
12 Bijzondere vermeldingen:				13 Land van herkomst: Verplicht: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>			
				14 Land van oorsprong: Verplicht: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>			
				15 Vaststelling vooraf gevraagd: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>			
				16 Totaalbedrag van de waarborg in nationale munt <sup>(4)</sup> :			
17 HEFFING VOORAF VASTGESTELD OP <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> PER <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> (in cijfers) ..... (eenheid)							
18 Maand en jaar	19 Totaalbedrag in nationale munt <sup>(4)</sup>			18 Maand en jaar	19 Totaalbedrag in nationale munt <sup>(4)</sup>		
20 Bijzondere voorwaarden:							
21 Laatste dag van geldigheid: <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>				22 Tolerantie: ...% meer			
23 Geldigheidsduur verlengd tot en met voor <sup>(5)</sup> : <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>				25 Afgegeven te onder nr. <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> , op <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>			
Te <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> , op <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>				26 Stempel en handtekening van de instantie van afgifte:			
24 Stempel en handtekening van de instantie van afgifte:							

<sup>(1)</sup> Slechts in te vullen wanneer vak 26 niet wordt gebruikt.

<sup>(2)</sup> In te vullen volgens de voorschriften van de Lid-Staat van afgifte; deze vermelding laat de geldigheid van het certificaat onverlet.

<sup>(3)</sup> Met aanduiding van de eenheid.

<sup>(4)</sup> Onverminderd de toepassing van het bepaalde in artikel 1, lid 2, artikel 2, lid 2, en artikel 4 van Verordening (EEG) nr. 1134/68.

<sup>(5)</sup> Nettogewicht, inhoud, enz. met aanduiding van de eenheid.



**E.G.****C.E.**

<b>INVOER- OF VOORFIXATIECERTIFICAAT</b> <b>EINFUHLIZENZ ODER VORAUSFESTSETZUNGSBESCHEINIGUNG</b> <b>CERTIFICAT D'IMPORTATION OU DE PRÉFIXATION</b> <b>TITOLO D'IMPORTAZIONE O DI PREFISSAZIONE</b>		1	
	AANVRAAG		2
3a Instantie van afgifte (naam en adres):		4a Aanvrager (naam, volledig adres en Lid-Staat):	
3b		4b	
<b>5 IN TE VOEREN PRODUKT</b>			
6 Handelsbenaming:		7 Omschrijving volgens de nomenclatuur van het G.D.T.:	
		8 Tariefpost van het G.D.T.:	
		9 Statistieknummer <sup>(1)</sup> :	
		10 Nettogewicht, inhoud, enz. <sup>(2)</sup> : (in cijfers)	
11 Nettogewicht, inhoud, enz. <sup>(2)</sup> : (in letters)			
12 Bijzondere vermeldingen:		13 Land van herkomst: Verplicht: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>	
		14 Land van oorsprong: Verplicht: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>	
		15 Vaststelling vooraf gevraagd: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>	
		16 Totaalbedrag van de waarborg in nationale munt <sup>(3)</sup> :	
<p>Te _____, de _____</p> <p>_____</p> <p>Handtekening van de aanvrager</p>			

<sup>(1)</sup> In te vullen volgens de voorschriften van de Lid-Staat van afgifte; deze vermelding laat de geldigheid van het certificaat onverlet.

<sup>(2)</sup> Met aanduiding van de eenheid.

<sup>(3)</sup> Onverminderd de toepassing van het bepaalde in artikel 1, lid 2, artikel 2, lid 2, en artikel 4 van Verordening (EEG) nr. 1134/68.





<b>INVOER- OF VOORFIXATIECERTIFICAAT</b> <b>EINFUHLIZENZ ODER VORAUSFESTSETZUNGSBESCHEINIGUNG</b> <b>CERTIFICAT D'IMPORTATION OU DE PRÉFIXATION</b> <b>TITOLO D'IMPORTAZIONE O DI PREFISSAZIONE</b>				1 Droogstempel en perforatie van de instantie van afgifte <sup>(1)</sup> :													
NL	A 000000	EXEMPLAAR VOOR DE RECHTHEBBENDE	1	2 Uittreksel van certificaat nr.													
3a Instantie van afgifte van het uittreksel (naam en adres):				4a Rechthebbende (naam, volledig adres en Lid-Staat):													
3b Instantie van afgifte van het certificaat (naam en adres):				4b Rechten overgedragen aan:  vanaf <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td></tr></table>													
<b>5 IN TE VOEREN PRODUKT</b>																	
6 Handelsbenaming:		7 Omschrijving volgens de nomenclatuur van het G.D.T.:			8 Tariefpost van het G.D.T.:												
					9 Statistieknummer <sup>(2)</sup> :												
					10 Nettogewicht, inhoud, enz. <sup>(3)</sup> : (in cijfers)												
11 Nettogewicht, inhoud, enz. <sup>(3)</sup> : (in letters)																	
12 Bijzondere vermeldingen:				13 Land van herkomst: Verplicht: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>													
				14 Land van oorsprong: Verplicht: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>													
				15 Vaststelling vooraf gevraagd: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>													
				16 Totaalbedrag van de waarborg in nationale munt <sup>(4)</sup> :													
17 HEFFING VOORAF VASTGESTELD OP <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td></tr></table> PER <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td></tr></table> (in cijfers) ..... (eenheid)																	
18 Maand en jaar	19 Totaalbedrag in nationale munt <sup>(4)</sup>			18 Maand en jaar	19 Totaalbedrag in nationale munt <sup>(4)</sup>			18 Maand en jaar	19 Totaalbedrag in nationale munt <sup>(4)</sup>								
20 Bijzondere voorwaarden:																	
21 Laatste dag van geldigheid: <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td></tr></table>									22 Tolerantie: ...% meer								
23 Geldigheidsduur verlengd tot en met voor <sup>(5)</sup> : <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td></tr></table>									25 Afgegeven te onder nr. , op <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td></tr></table>								
Te , op <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td></tr></table>									26 Stempel en handtekening van de instantie van afgifte:								
24 Stempel en handtekening van de instantie van afgifte van het certificaat:																	

<sup>(1)</sup> Slechts in te vullen wanneer vak 26 niet wordt gebruikt.<sup>(2)</sup> In te vullen volgens de voorschriften van de Lid-Staat van afgifte; deze vermelding laat de geldigheid van het certificaat onverlet.<sup>(3)</sup> Met aanduiding van de eenheid.<sup>(4)</sup> Onverminderd de toepassing van het bepaalde in artikel 1, lid 2, artikel 2, lid 2, en artikel 4 van Verordening (EEG) nr. 1134/68.<sup>(5)</sup> Nettogewicht, inhoud, enz. met aanduiding van de eenheid.

27 AFSCHRIJVINGEN

28 Nettogewicht, inhoud, enz. (met aanduiding van de eenheid)		31 Douanedocument (soort en nr.) en datum van afschrijving	32 Naam, Lid-Staat, stempel en hand- tekening van de afschrijvende instantie
29 In cijfers <sup>(1)</sup>	30 In letters voor de afgeschre- ven hoeveelheid		
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			

<sup>(1)</sup> Deel 1 voor de beschikbare hoeveelheid, deel 2 voor de af te schrijven hoeveelheid.

33 Hier de eventuele verlengstrook bevestigen.

E.G.

C.E.

<b>INVOER- OF VOORFIXATIECERTIFICAAT</b> <b>EINFUHLIZENZ ODER VORAUSFESTSETZUNGSBESCHEINIGUNG</b> <b>CERTIFICAT D'IMPORTATION OU DE PRÉFIXATION</b> <b>TITOLO D'IMPORTAZIONE O DI PREFISSAZIONE</b>				1 Droogstempel en perforatie van de instantie van afgifte <sup>(1)</sup> :															
NL		A 000000		EXEMPLAAR VOOR DE INSTANTIE VAN AFGIFTE		2		2 Uittreksel van certificaat nr.											
3a Instantie van afgifte van het uittreksel (naam en adres):					4a Rechthebbende (naam, volledig adres en Lid-Staat):														
3b Instantie van afgifte van het certificaat (naam en adres):					4b Rechten overgedragen aan:														
					vanaf <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td></tr></table>														
<b>5 IN TE VOEREN PRODUKT</b>																			
6 Handelsbenaming:			7 Omschrijving volgens de nomenclatuur van het G.D.T.:				8 Tariefpost van het G.D.T.:												
							9 Statistieknummer <sup>(2)</sup> :												
							10 Nettogewicht, inhoud, enz. <sup>(3)</sup> : (in cijfers)												
11 Nettogewicht, inhoud, enz. <sup>(3)</sup> : (in letters)																			
12 Bijzondere vermeldingen:					13 Land van herkomst: Verplicht: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>														
					14 Land van oorsprong: Verplicht: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>														
					15 Vaststelling vooraf gevraagd: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>														
					16 Totaalbedrag van de waarborg in nationale munt <sup>(4)</sup> :														
17 HEFFING VOORAF VASTGESTELD OP <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td></tr></table> PER <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td><td style="width: 20px; height: 15px;"></td></tr></table> (in cijfers) (eenheid)																			
18 Maand en jaar		19 Totaalbedrag in nationale munt <sup>(4)</sup>			18 Maand en jaar		19 Totaalbedrag in nationale munt <sup>(4)</sup>			18 Maand en jaar		19 Totaalbedrag in nationale munt <sup>(4)</sup>							
20 Bijzondere voorwaarden:																			
21 Laatste dag van geldigheid:										22 Tolerantie: ...% meer									
23 Geldigheidsduur verlengd tot en met voor <sup>(5)</sup> :										25 Afgegeven te onder nr. , op									
Te , op										26 Stempel en handtekening van de instantie van afgifte:									
24 Stempel en handtekening van de instantie van afgifte van het certificaat:																			

<sup>(1)</sup> Slechts in te vullen wanneer vak 26 niet wordt gebruikt.<sup>(2)</sup> In te vullen volgens de voorschriften van de Lid-Staat van afgifte; deze vermelding laat de geldigheid van het certificaat onverlet.<sup>(3)</sup> Met aanduiding van de eenheid.<sup>(4)</sup> Onverminderd de toepassing van het bepaalde in artikel 1, lid 2, artikel 2, lid 2, en artikel 4 van Verordening (EEG) nr. 1134/68.<sup>(5)</sup> Nettogewicht, inhoud, enz. met aanduiding van de eenheid.



E.G.

C.E.

UITVOER- OF VOORFIXATIECERTIFICAAT AUSFUHLIZENZ ODER VORAUSFESTSETZUNGSBESCHEINIGUNG CERTIFICAT D'EXPORTATION OU DE PRÉFIXATION TITOLO D'ESPORTAZIONE O DI PREFISSAZIONE		1 Droogstempel en perforatie van de instantie van afgifte <sup>(1)</sup> :	
NL	A 000000	EXEMPLAAR VOOR DE RECHTHEBBENDE	1
3a Instantie van afgifte (naam en adres):		4a Rechthebbende (naam, volledig adres en Lid-Staat):	
3b		4b Rechten overgedragen aan:	
		vanaf <input type="text"/>	
5 UIT TE VOEREN PRODUKT			
6 Handelsbenaming:		7 Omschrijving volgens de nomenclatuur van het G.D.T. <sup>(2)</sup> :	
		8 Tariefpost van het G.D.T. <sup>(2)</sup> :	
		9 Statistieknummer <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> :	
		10 Nettogewicht, inhoud, enz. <sup>(4)</sup> : (in cijfers)	
11 Nettogewicht, inhoud, enz. <sup>(4)</sup> : (in letters)		13 Land van bestemming: Verplicht: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>	
12 Bijzondere vermeldingen:		14 Vaststelling vooraf gevraagd: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>	
		15 Totaalbedrag van de waarborg in nationale munt <sup>(5)</sup> :	
		16 Deelneming aan inschrijving: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>	
17 OP <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> GELDENDE RESTITUTIE WELKE VOORAF IS VASTGESTELD			
18 Bijzondere voorwaarden:			
19 Laatste dag van geldigheid:		20 Tolerantie: ...% meer	
21 Geldigheidsduur verlengd tot en met voor <sup>(6)</sup> :		23 Afgegeven te onder nr. , op <input type="text"/>	
Te , op <input type="text"/>		24 Stempel en handtekening van de instantie van afgifte:	
22 Stempel en handtekening van de instantie van afgifte:			

<sup>(1)</sup> Slechts in te vullen wanneer vak 24 niet wordt gebruikt.

<sup>(2)</sup> Deze vermeldingen kunnen op verscheidene produkten betrekking hebben in de gevallen waarin zulks in de communautaire regelingen is bepaald.

<sup>(3)</sup> In te vullen volgens de voorschriften van de Lid-Staat van afgifte; deze vermelding laat de geldigheid van het certificaat onverlet.

<sup>(4)</sup> Met aanduiding van de eenheid.

<sup>(5)</sup> Onverminderd de toepassing van het bepaalde in artikel 1, lid 2, artikel 2, lid 2, en artikel 4 van Verordening (EEG) nr. 1134/68.

<sup>(6)</sup> Nettogewicht, inhoud, enz. met aanduiding van de eenheid.

27 AFSCHRIJVINGEN

28 Nettogewicht, inhoud, enz. (met aanduiding van de eenheid)		31 Douanestelsel, douanedocument (soort en nr.) of „Uittreksel nr...” en datum van afschrijving	32 Naam, Lid-Staat, stempel en hand- tekening van de afschrijvende instantie
29 In cijfers <sup>(1)</sup>	30 In letters voor de afgeschre- ven hoeveelheid		
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			

<sup>(1)</sup> Deel 1 voor de beschikbare hoeveelheid, deel 2 voor de af te schrijven hoeveelheid.

33 Hier de eventuele verlengstrook bevestigen.

E.G.

C.E.

UITVOER- OF VOORFIXATIECERTIFICAAT AUSFUHLIZENZ ODER VORAUSFESTSETZUNGSBESCHEINIGUNG CERTIFICAT D'EXPORTATION OU DE PRÉFIXATION TITOLO D'ESPORTAZIONE O DI PREFISSAZIONE		1 Droogstempel en perforatie van de instantie van afgifte <sup>(1)</sup> :				
NL	A 000000	EXEMPLAAR VOOR DE INSTANTIE VAN AFGIFTE	2			
3a Instantie van afgifte (naam en adres):		4a Rechthebbende (naam, volledig adres en Lid-Staat):				
3b		4b Rechten overgedragen aan:				
		vanaf <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr></table>				
5 UIT TE VOEREN PRODUKT						
6 Handelsbenaming:		7 Omschrijving volgens de nomenclatuur van het G.D.T. <sup>(2)</sup> :				
		8 Tariefpost van het G.D.T. <sup>(2)</sup> :				
		9 Statistieknummer <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> :				
		10 Nettogewicht, inhoud, enz. <sup>(4)</sup> : (in cijfers)				
11 Nettogewicht, inhoud, enz. <sup>(4)</sup> : (in letters)						
12 Bijzondere vermeldingen:		13 Land van bestemming: Verplicht: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>				
		14 Vaststelling vooraf gevraagd: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>				
		15 Totaalbedrag van de waarborg in nationale munt <sup>(5)</sup> :				
		16 Deelneming aan inschrijving: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>				
17 OP <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr></table> GELDENDE RESTITUTIE WELKE VOORAF IS VASTGESTELD						
18 Bijzondere voorwaarden:						
19 Laatste dag van geldigheid:		20 Tolerantie: ...% meer				
21 Geldigheidsduur verlengd tot en met voor <sup>(6)</sup> :		23 Afgegeven te onder nr. , op <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr></table>				
Te , op <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"><tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr></table>					24 Stempel en handtekening van de instantie van afgifte:	
22 Stempel en handtekening van de instantie van afgifte:						

<sup>(1)</sup> Slechts in te vullen wanneer vak 24 niet wordt gebruikt.<sup>(2)</sup> Deze vermeldingen kunnen op verscheidene produkten betrekking hebben in de gevallen waarin zulks in de communautaire regelingen is bepaald.<sup>(3)</sup> In te vullen volgens de voorschriften van de Lid-Staat van afgifte; deze vermelding laat de geldigheid van het certificaat onverlet.<sup>(4)</sup> Met aanduiding van de eenheid.<sup>(5)</sup> Onverminderd de toepassing van het bepaalde in artikel 1, lid 2, artikel 2, lid 2, en artikel 4 van Verordening (EEG) nr. 1134/68.<sup>(6)</sup> Nettogewicht, inhoud, enz. met aanduiding van de eenheid.





**E.G.****C.E.**

UITVOER- OF VOORFIXATIECERTIFICAAT AUSFUHRLIZENZ ODER VORAUSFESTSETZUNGSBESCHEINIGUNG CERTIFICAT D'EXPORTATION OU DE PRÉFIXATION TITOLO D'ESPORTAZIONE O DI PREFISSAZIONE		1	
AANVRAAG		2	
3a Instantie van afgifte (naam en adres):		4a Aanvrager (naam, volledig adres en Lid-Staat):	
3b		4b	
<b>5 UIT TE VOEREN PRODUKT</b>			
6 Handelsbenaming:		7 Omschrijving volgens de nomenclatuur van het G.D.T. <sup>(1)</sup> :	
		8 Tariefpost van het G.D.T. <sup>(1)</sup> :	
		9 Statistieknummer <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> :	
		10 Nettogewicht, inhoud, enz. <sup>(3)</sup> : (in cijfers)	
11 Nettogewicht, inhoud, enz. <sup>(3)</sup> : (in letters)			
12 Bijzondere vermeldingen:		13 Land van bestemming: Verplicht: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>	
		14 Vaststelling vooraf gevraagd: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>	
		15 Totaalbedrag van de waarborg in nationale munt <sup>(4)</sup> :	
		16 Deelneming aan inschrijving: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>	
Te _____, de _____  _____ Handtekening van de aanvrager			

<sup>(1)</sup> Deze vermeldingen kunnen op verscheidene produkten betrekking hebben in de gevallen waarin zulks in de communautaire regelingen is bepaald.

<sup>(2)</sup> In te vullen volgens de voorschriften van de Lid-Staat van afgifte; deze vermelding laat de geldigheid van het certificaat onverlet.

<sup>(3)</sup> Met aanduiding van de eenheid.

<sup>(4)</sup> Onverminderd de toepassing van het bepaalde in artikel 1, lid 2, artikel 2, lid 2, en artikel 4 van Verordening (EEG) nr. 1134/68.



E.G.

C.E.

UITVOER- OF VOORFIXATIECERTIFICAAT AUSFUHLIZENZ ODER VORAUSFESTSETZUNGSBESCHEINIGUNG CERTIFICAT D'EXPORTATION OU DE PRÉFIXATION TITOLO D'ESPORTAZIONE O DI PREFISSAZIONE				1 Droogstempel en perforatie van de instantie van afgifte <sup>(1)</sup> :				
<b>NL</b>	<b>A 000000</b>	EXEMPLAAR VOOR DE RECHTHEBBENDE	<b>1</b>	2 Uittreksel van certificaat nr.				
3a Instantie van afgifte van het uittreksel (naam en adres):			4a Rechthebbende (naam, volledig adres en Lid-Staat):					
3b Instantie van afgifte van het certificaat (naam en adres):			4b Rechten overgedragen aan:  vanaf <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"> <tr> <td style="width: 20px; height: 15px;"></td> <td style="width: 20px; height: 15px;"></td> <td style="width: 20px; height: 15px;"></td> </tr> </table>					
<b>5 UIT TE VOEREN PRODUKT</b>								
6 Handelsbenaming:		7 Omschrijving volgens de nomenclatuur van het G.D.T. <sup>(2)</sup> :		8 Tariefpost van het G.D.T. <sup>(3)</sup> :				
				9 Statistieknummer <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> :				
				10 Nettogewicht, inhoud, enz. <sup>(4)</sup> : (in cijfers)				
11 Nettogewicht, inhoud, enz. <sup>(4)</sup> : (in letters)			12 Bijzondere vermeldingen:					
			13 Land van bestemming: Verplicht: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>					
			14 Vaststelling vooraf gevraagd: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>					
			15 Totaalbedrag van de waarborg in nationale munt <sup>(5)</sup> :					
			16 Deelneming aan inschrijving: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>					
17 OP <table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"> <tr> <td style="width: 20px; height: 15px;"></td> <td style="width: 20px; height: 15px;"></td> <td style="width: 20px; height: 15px;"></td> </tr> </table> GELDENDE RESTITUTIE WELKE VOORAF IS VASTGESTELD								
18 Bijzondere voorwaarden:								
19 Laatste dag van geldigheid:			20 Tolerantie: ...% meer					
21 Geldigheidsduur verlengd tot en met voor <sup>(6)</sup> :			23 Afgegeven te onder nr. , op					
Te , op			24 Stempel en handtekening van de instantie van afgifte:					
22 Stempel en handtekening van de instantie van afgifte van het certificaat:								

<sup>(1)</sup> Slechts in te vullen wanneer vak 24 niet wordt gebruikt.

<sup>(2)</sup> Deze vermeldingen kunnen op verscheidene produkten betrekking hebben in de gevallen waarin zulks in de communautaire regelingen is bepaald.

<sup>(3)</sup> In te vullen volgens de voorschriften van de Lid-Staat van afgifte; deze vermelding laat de geldigheid van het certificaat onverlet.

<sup>(4)</sup> Met aanduiding van de eenheid.

<sup>(5)</sup> Onverminderd de toepassing van het bepaalde in artikel 1, lid 2, artikel 2, lid 2, en artikel 4 van Verordening (EEG) nr. 1134/68.

<sup>(6)</sup> Nettogewicht, inhoud, enz. met aanduiding van de eenheid.

27 AFSCHRIJVINGEN

28 Nettogewicht, inhoud, enz. (met aanduiding van de eenheid)		31 Douanestelsel, douanedocument (soort en nr.) en datum van afschrijving	32 Naam, Lid-Staat, stempel en hand- tekening van de afschrijvende instantie
29 In cijfers <sup>(1)</sup>	30 In letters voor de afgeschre- ven hoeveelheid		
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			
1			
2			

<sup>(1)</sup> Deel 1 voor de beschikbare hoeveelheid, deel 2 voor de af te schrijven hoeveelheid.

33 Hier de eventuele verlengstrook bevestigen.

E.G.

C.E.

UITVOER- OF VOORFIXATIECERTIFICAAT AUSFUHRLIZENZ ODER VORAUSFESTSETZUNGSBESCHEINIGUNG CERTIFICAT D'EXPORTATION OU DE PRÉFIXATION TITOLO D'ESPORTAZIONE O DI PREFISSAZIONE		1 Droogstempel en perforatie van de instantie van afgifte <sup>(1)</sup> :	
<b>NL</b>	<b>A 000000</b>	EXEMPLAAR VOOR DE INSTANTIE VAN AFGIFTE	<b>2</b>
2 Uittreksel van certificaat nr.			
3a Instantie van afgifte van het uittreksel (naam en adres):		4a Rechthebbende (naam, volledig adres en Lid-Staat):	
3b Instantie van afgifte van het certificaat (naam en adres):		4b Rechten overgedragen aan:  vanaf	
5 UIT TE VOEREN PRODUKT			
6 Handelsbenaming:		7 Omschrijving volgens de nomenclatuur van het G.D.T. <sup>(2)</sup> :	
		8 Tariefpost van het G.D.T. <sup>(2)</sup> :	
		9 Statistieknummer <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> :	
		10 Nettogewicht, inhoud, enz. <sup>(4)</sup> : (in cijfers)	
11 Nettogewicht, inhoud, enz. <sup>(4)</sup> : (in letters)			
12 Bijzondere vermeldingen:		13 Land van bestemming: Verplicht: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>	
		14 Vaststelling vooraf gevraagd: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>	
		15 Totaalbedrag van de waarborg in nationale munt <sup>(5)</sup> :	
		16 Deelneming aan inschrijving: JA <input type="checkbox"/> NEEN <input type="checkbox"/>	
17 OP <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> GELDENDE RESTITUTIE WELKE VOORAF IS VASTGESTELD			
18 Bijzondere voorwaarden:			
19 Laatste dag van geldigheid:		20 Tolerantie: ...% meer	
21 Geldigheidsduur verlengd tot en met <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> voor <sup>(6)</sup> :		23 Afgegeven te <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> , op <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> onder nr.	
Te <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> , op <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>		24 Stempel en handtekening van de instantie van afgifte:	
22 Stempel en handtekening van de instantie van afgifte van het certificaat:			

<sup>(1)</sup> Slechts in te vullen wanneer vak 24 niet wordt gebruikt.

<sup>(2)</sup> Deze vermeldingen kunnen op verscheidene produkten betrekking hebben in de gevallen waarin zulks in de communautaire regelingen is bepaald.

<sup>(3)</sup> In te vullen volgens de voorschriften van de Lid-Staat van afgifte; deze vermelding laat de geldigheid van het certificaat onverlet.

<sup>(4)</sup> Met aanduiding van de eenheid.

<sup>(5)</sup> Onverminderd de toepassing van het bepaalde in artikel 1, lid 2, artikel 2, lid 2, en artikel 4 van Verordening (EEG) nr. 1134/68.

<sup>(6)</sup> Nettogewicht, inhoud, enz. met aanduiding van de eenheid.